


 Register online: silverlinetools.com

Extra-long 2m Drain & Chimney Rod Set 7pce

FR Kit cannes de curage 2 m extra-longues, 7 pcs

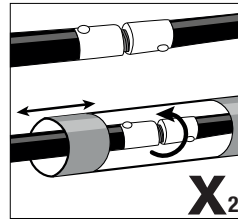
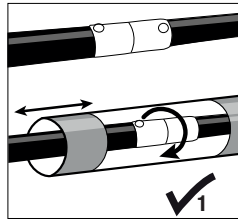
DE Abflussreinigungsstangen, 2 m, 7-tlg. Satz

ES Accesorios para drenaje y chimeneas Expert, 2 m, 7 pzas

IT Set di aste per drenaggio da 2 m 7 p.zi

NL 7-delige 2 m rioolontstopper set

PL Zestaw prętów do drenażu 2 m, 7 szt.



Version date: 18.09.2018

GB

Instructions

- Screw the drain rods together (clockwise) tightly to achieve the required length
- If it is necessary to twist the rods whilst pushing them through drain pipes, ensure that you do so in a CLOCKWISE direction to avoid the possibility of the rods becoming unscrewed.
- If a rod becomes stuck, do not try to release it by use of excessive force – this may punch a hole through the pipe, especially in the case of vitreous enamel drains. A little pulling and twisting (clockwise only) should free the rod

- Do not, under any circumstances, enter a drain. Only trained and certified drainage personnel using appropriate breathing apparatus may enter drains
- Wear suitable wet work gloves at all times and avoid putting your hands in places where vision is limited

WARNING:

Rotate and tighten the drain rods ONLY in a clockwise direction (1). Twisting in an anti-clockwise direction will loosen the rods & place undue strain on the threads. Failure to follow these instructions may result in snapped threads, and such action will be classed as misuse and void the product guarantee (2).

FR

Instructions d'utilisation

- Avant utilisation, vissez l'extrémité des cannes les unes sur les autres (sens horaire) afin d'obtenir la longueur requise.
- S'il est nécessaire de tourner les cannes lorsque vous les poussez dans une gouttière par exemple, faites attention de bien les tourner dans le sens HORAIRE afin d'éviter à celles-ci de se dévisser.
- Si une canne se coince, n'essayez pas de la dégager en utilisant une force excessive - cela pourrait percer le tube/la gouttière, surtout s'il s'agit d'un tube en émail vitrifié. Tirez et tournez la canne (sens horaire seulement) afin de la dégager.
- Ne rentrez jamais à l'intérieur d'un égout. Seules des personnes formées et disposant d'un matériel respiratoire adéquat sont qualifiés pour entrer dans les égouts et autres conduits d'évacuation.

- Portez des gants appropriés aux travaux en milieux humides et évitez de placer les mains dans les endroits où votre champ de vision est limité.

AVERTISSEMENT :

Tournez et vissez les cannes dans le sens horaire UNIQUEMENT (1). Le fait de tourner dans le sens anti-horaire peut dévisser les cannes et exercer une pression inutile sur les raccords. Le non-respect de ces consignes peut entraîner des dommages sur le filetage des raccords. Ce type de dommage est considéré comme abus du produit et annulera ainsi la garantie (2).

DE

Gebrauchshinweise

- Schrauben Sie vor dem Gebrauch die für die gewünschte Länge benötigte Anzahl Reinigungsstangen fest im Uhrzeigersinn aneinander.
- Wenn Sie die Stangen während des Einsatzes in verstopften Röhren o.ä. drehen, achten Sie darauf, sie AUSSCHLIESSLICH IM UHRZEIGERSINN zu drehen, damit die Verschraubungen sich nicht lösen.
- Falls eine Stange im Rohr stecken bleibt, wenden Sie keine übermäßige Kraft um, um sie zu befreien. Dadurch könnte, insbesondere bei emailbeschichteten Röhren, ein Loch im Rohr entstehen. Durch leichtes Drehen (nur im Uhrzeigersinn!) und Ziehen sollte sich die Stange lösen lassen.
- Begeben Sie sich niemals, unter keinen Umständen, in ein Abflussrohr. Nur geschultes, geprüftes Fachpersonal ist unter Verwendung entsprechender Atemschutzgeräte der Zugang zu Abwassersystemen gestattet.

- Tragen Sie während des gesamten Einsatzes für Feuchtarbeit geeignete Arbeitshandschuhe und halten Sie Ihre Hände aus schlecht einseharen Bereichen fern.

WARNUNG!

Drehen und verschrauben Sie die Reinigungsstangen AUSSCHLIESSLICH im Uhrzeigersinn. Durch Drehen entgegen dem Uhrzeigersinn werden die Verschraubungen der Stangen gelöst und die Gewinde übermäßig strapaziert. Nichtbeachtung dieser Anweisungen kann überdrehte Gewinde verursachen. Dies gilt als unsachgemäßer Gebrauch und führt zum Erlöschen der Garantie.

ES

Manual de uso

- Antes de usar, atornille las varillas de drenaje y apriéte las hasta alcanzar la longitud deseada.
- Las varillas de drenaje se atornillan en sentido horario. Cuando quiera empujar las varillas a través de tubos de desagüe, asegúrese de las varillas giren únicamente en sentido horario, de esta manera evitará que se desenrosquen.
- Si una varilla se queda atascada, no trate de desatascarla usando un uso excesivo de la fuerza – podría causar un agujero y perforar la tubería, especialmente en desagües de esmalte vitrificado. La varilla debería liberarse con movimientos y giros suaves (siempre en sentido horario).

- Bajo ninguna circunstancia, entre en un desagüe. Solamente pueden entrar en los desagües personal capacitado y cualificado en drenaje y deberán usar en todo momento máscaras de respiración adecuadas para esta tarea.
- Utilice guantes de trabajo para superficies húmedas y evite poner las manos en lugares que tengan poca visibilidad.

ADVERTENCIA:

Gire y apriete las barras de drenaje ÚNICAMENTE en el sentido horario (1). Girar en sentido antihorario aflojará las varillas y ejercerá una tensión excesiva sobre las roscas. No seguir estas instrucciones podría dañar las roscas de la varilla. Este caso se clasificará como uso indebido y anulará la garantía del producto (2).

IT

Istruzioni

- Prima dell'uso, avvitate le aste di drenaggio insieme strettamente per formare la lunghezza desiderata.
- Queste aste si avvitano insieme in senso orario. Quando si spingono le aste attraverso i tubi di scarico, se c'è bisogno di ruotarle, assicurarsi di farlo SOLO in senso ORARIO, in modo che non vengano svitate
- Se un'asta si blocca, non tentate di liberarla con un uso eccessivo della forza, ciò potrebbe causare un foro nel tubo, in particolare modo se si tratta di tubatura rivestite in smalto porcellanato. Un po' di trazione e torsione (solo in senso orario!) Dovrebbe liberare l'asta.
- In nessun caso, entrare in uno scarico. Ciò può essere effettuato esclusivamente da personale addestrato e certificato con un equipaggiamento respiratorio appropriato.

- Indossare sempre guanti da lavoro umidi idonei ed evitare di mettere le mani in luoghi dove la visione è limitata.

ATTENZIONE:

Ruotare e serrare le aste SOLO di drenaggio in senso orario (1). Girando in senso antiorario si allentano le aste e si sollecita innessariamente la filettatura. La mancata osservanza di queste istruzioni può causare il danneggiamento della filettatura e ciò verrà considerato come uso improprio e invaliderà la garanzia del prodotto(2).

NL

Instructies

- Schroef de staven alleen in wizerzin vast voor het verkrijgen van de juiste lengte
- Wanneer de staven tijdens het gebruik gedraaid moeten worden, draait u ALLEEN IN WIJZERZIN zodat ze niet losschroeven
- Wanneer een staaf vast komt te zitten, oefen geen overmatige druk uit waar dit de leiding kan doorboren. Het lichtelijk draaien (rechtsom) en trekken moet de staven los krijgen
- Betreed onder geen enkele omstandigheden rioelingen. Alleen gediplomeerd personeel met de geschikte ademhalingsapparatuur mag dit

- Draag te allen tijde geschikte handschoenen en houd uw handen zodat uw zicht niet belemmerd wordt

WAARSCHUWING:

Draai de reinigungsstaven ALLEEN in wizerzin (1) vast. Draaien in een richting tegen de wijzers van de klok in zullen de staven losser maken en onnodige spanning op de schroefdraden uitoefenen. Het niet opvolgen van deze instructies kan resulteren in gebroken schroefdraden, en dergelijke acties worden geclassificeerd als verkeerd gebruik en maken de productgarantie ongeldig (2).

PL

Instrukcja obsługi:

- Należy połączyć pręty drenażowe razem ze sobą skręcając je mocno, zgodnie z kierunkiem ruchu wskazówek zegara, tak, aby osiągnąć wymaganą długość
- Jeśli jest to konieczne, aby połączyć ze sobą pręty jednocześnie udrażniając, należy się upewnić, że pręty są dokręcane zgodnie z kierunkiem ruchu wskazówek zegara aby uniknąć ich odkręcania.
- Jeżeli pręt zostanie zablokowany, nie należy używać nadmiernej siły aby go odblokować - może to spowodować pęknięcie lub dziurę w rurze. Delikatne pociąganie i obracanie (zgodnie z kierunkiem ruchu wskazówek zegara) powinno odblokować pręt.

- W żadnym wypadku nie należy samowolnie wchodzić do systemów kanalizacyjnych. Tylko przeszkolony i uprawniony personel z pomocą odpowiednich aparatów oddechowych może wejść do kanalizacji.

- Należy stosować odpowiednie rękawice robocze. Należy unikać umieszczania rąk w miejscach o ograniczonej widoczności.

OSTRZEŻENIE:

Obracanie i dokręcanie prętów drenażowych TYLKO zgodnie z kierunkiem ruchu wskazówek zegara (1). Dokręcanie w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara będzie luzować pręty oraz nadmiernie obciążać gwinty. Niestosowanie się do instrukcji może spowodować pęknięcie gwintów, a takie działania będzie uznawane za niewłaściwe użycie i spowoduje to unieważnienie gwarancji (2).